



EDDIE BAZA CALVO  
Governor

RAY TENORIO  
Lieutenant Governor

*Office of the Governor of Guam*

April 19, 2011

Honorable Judith T. Won Pat, Ed.D.  
Speaker  
*I Mina'trentai Unu Na Liheslaturan Guåhan*  
155 Hesler Street  
Hagåtña, Guam 96910

2011 APR 20  
MAY  
31-11-428  
8:17

4/19/11  
5:04 PM  
reml

Dear Madame Speaker:

Transmitted herewith is Bill No. 12-31 (COR) "AN ACT TO AMEND §5601(g), PART A OF ARTICLE 11, CHAPTER 5 OF TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO THE DEFINITION OF 'IMMEDIATE FAMILY' IN PUBLIC PROCUREMENT", which I signed into law on April 18, 2011 as **Public Law 31-16**.

*Senseramente,*

  
EDDIE BAZA CALVO

Attachment: copy of Bill

*I MINA'TRENTAI UNU NA LIHESLATURAN GUÅHAN*  
2011 (FIRST) Regular Session

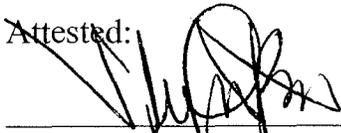
**CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO *I MAGA'LAHEN GUÅHAN***

This is to certify that **Bill No. 12-31 (COR)**, "AN ACT TO *AMEND* §5601(g), PART A OF ARTICLE 11, CHAPTER 5 OF TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO THE DEFINITION OF '*IMMEDIATE FAMILY*' IN PUBLIC PROCUREMENT", was on the 4<sup>th</sup> day of April, 2011, duly and regularly passed.



Judith T. Won Pat, Ed.D.  
Speaker

Attested:



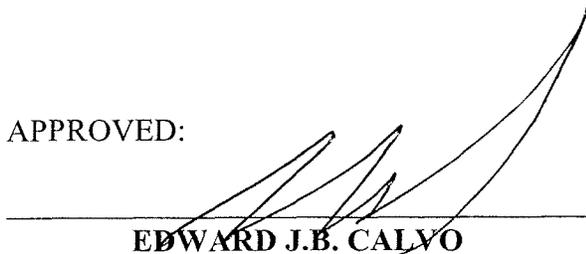
Tina Rose Muña Barnes  
Legislative Secretary

This Act was received by *I Maga'lahaen Guåhan* this 7<sup>th</sup> day of April, 2011, at 09:50 o'clock A.M.



Assistant Staff Officer  
*Maga'lahi's Office*

APPROVED:



EDWARD J.B. CALVO  
*I Maga'lahaen Guåhan*

Date: **APR 18 2011**

Public Law No. 31-16

" " " "

***I MINA'TRENTAI UNU NA LIHESLATURAN GUÅHAN***  
**2011 (FIRST) Regular Session**

**Bill No. 12-31 (COR)**

As amended on the Floor.

Introduced by:

Judith P. Guthertz, DPA  
T .C. Ada  
V. Anthony Ada  
F. F. Blas, Jr.  
B. J.F. Cruz  
Chris M. Duenas  
Sam Mabini, Ph.D.  
T. R. Muña Barnes  
Adolpho B. Palacios, Sr.  
v. c. pangelinan  
R. J. Respicio  
Dennis G. Rodriguez, Jr.  
M. Silva Taijeron  
Aline A. Yamashita, Ph.D.  
Judith T. Won Pat, Ed.D.

**AN ACT TO *AMEND* §5601(g), PART A OF ARTICLE 11,  
CHAPTER 5 OF TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED,  
RELATIVE TO THE DEFINITION OF '*IMMEDIATE  
FAMILY*' IN PUBLIC PROCUREMENT.**

1       **BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:**

2       **Section 1.** §5601(g), Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam  
3 Code Annotated, is hereby *amended* to further define and expand its definition.

4               “(g) *Immediate Family* means a spouse, children, parents, brothers  
5 and sisters, grandparents and grandchildren, mothers-in-law and fathers-in-  
6 law, brothers-in-law and sisters-in-law, daughters-in-law and sons-in-law.  
7 Stepsiblings, stepchildren and stepparents *shall* also be regarded as  
8 immediate family.”

# I MINA' TRENTAI UNU NA LIHESLATURAN GUÅHAN

2011 (FIRST) Regular Session

Date: 4/4/11

## VOTING SHEET

Bill No. 12-31(COR)

Resolution No. \_\_\_\_\_

Question: \_\_\_\_\_

<u>NAME</u>	<u>YEAS</u>	<u>NAYS</u>	<u>NOT VOTING/ ABSTAINED</u>	<u>OUT DURING ROLL CALL</u>	<u>ABSENT</u>
ADA, Thomas C.		✓			
ADA, V. Anthony	✓				
BLAS, Frank F., Jr.		* ✓			
CRUZ, Benjamin J. F.					EA
DUENAS, Christopher M.		* ✓			
GUTHERTZ, Judith Paulette	✓				
MABINI, Sam		* ✓			
MUNA-BARNES, Tina Rose		* ✓			
PALACIOS, Adolpho Borja, Sr.	✓				
PANGELINAN, vicente (ben) cabrera	✓				
RESPICIO, Rory J.	✓				
RODRIGUEZ, Dennis G., Jr.	✓				
SILVA TAIJERON, Mana	✓				
WON PAT, Judith T.	✓				
YAMASHITA, Aline A.		✓			

TOTAL                                    8     6                                    \_\_\_\_\_                                    \_\_\_\_\_                                    1

CERTIFIED TRUE AND CORRECT:

  
Clerk of the Legislature

\* 3 Passes = No vote  
EA = Excused Absence



March 14, 2011

The Honorable Judith T. Won Pat  
Speaker  
*I Mina' Trentai Unu Na Liheslatuaran Guahan*  
31<sup>st</sup> Guam Legislature  
155 Hesler Place  
Hagatna, Guam 96910

2011 MAR 17 11:10:05  
Mw

VIA: The Honorable Rory J Respicio  
Chairperson, Committee on Rules

*m*

**RE: Committee Report on Bill No. 12-31 (COR)**

Dear Speaker Won Pat:

Transmitted herewith is the Report of Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government Operations and Public Broadcasting the on **Bill No. 12-31(COR) "An Act To Amend § 5601(G), Part (A) Of Article 11, Chapter 5 Of Title 5, Guam Code Annotated; To Further Define And Expand Its Definition Relative To The Public Official Financial Disclosure Act."**— sponsored by Judith P Guthertz DPA, and referred to the Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government Operations and Public Broadcasting.

Committee votes are as follows:

<u>7</u>	TO DO PASS
<u>0</u>	TO NOT PASS
<u>2</u>	TO REPORT OUT ONLY
<u>0</u>	TO ABSTAIN
<u>0</u>	TO PLACE IN INACTIVE FILE

Sincerely,

  
BENJAMIN J.F. CRUZ  
Chairperson

SENATOR BENJAMIN J.F. CRUZ, VICE SPEAKER  
Chairman, Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement,  
General Government Operations, and Public Broadcasting.  
Web Address: [www.senatorbjcruz.com](http://www.senatorbjcruz.com)



*I MINA TRENTAI UNU NA LIHESLATURAN GUAHAN*  
The 31<sup>st</sup> Guam Legislature • [senator@senatorbjcruz.com](mailto:senator@senatorbjcruz.com)  
155 Hesler Place, Hagatna, Guam 96910  
Telephone: (671) 477-2520/1 • Fax: (671) 477-2522

## COMMITTEE REPORT

ON

**BILL 12-31 (COR)**

**“An Act To Amend § 5601(G), Part (A) Of Article 11, Chapter 5 Of Title 5,  
Guam Code Annotated; To Further Define And Expand Its Definition  
Relative To The Public Official Financial Disclosure Act.”**



March 9, 2011

**MEMORANDUM**

**TO: All Members**  
Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General  
Government Operations and Public Broadcasting

**FROM: Vice Speaker Benjamin J.F. Cruz, Chairperson**

**SUBJECT: Committee Report on Bill No. 12-31 (COR)**

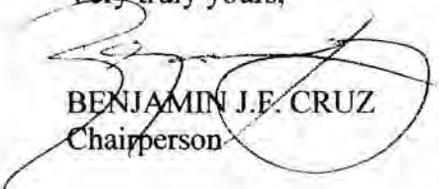
Transmitted herewith for your consideration is the Committee Report on Bill No. 12-31(COR) "An Act To Amend § 5601(G), Part (A) Of Article 11, Chapter 5 Of Title 5, Guam Code Annotated; To Further Define And Expand Its Definition Relative To The Public Official Financial Disclosure Act."

This report includes the following:

- Committee Vote Sheet
- Committee Report Digest
- Bill No.12-31(COR)
- Public Hearing Sign-in Sheet
- COR Referral of Bill No. 12-31(COR)
- Fiscal Note Waiver
- Notices of Public Hearing
- Public Hearing Agenda

Please take the appropriate action on the attached voting sheet. Your attention to this matter is greatly appreciated. Should you have any questions or concerns, please do not hesitate to contact me.

Very truly yours,

  
BENJAMIN J.F. CRUZ  
Chairperson



## COMMITTEE VOTING SHEET

**BILL 12-31(COR) "An Act To Amend § 5601(G), Part (A) Of Article 11, Chapter 5 Of Title 5, Guam Code Annotated; To Further Define And Expand Its Definition Relative To The Public Official Financial Disclosure Act."**

COMMITTEE MEMBERS	SIGNATURE	TO DO PASS	TO NOT PASS	TO REPORT OUT ONLY	TO ABSTAIN	TO PLACE IN INACTIVE FILE
CRUZ, BENJAMIN J.F. Chairperson		<input checked="" type="checkbox"/>				
MUÑA BARNES, TINA ROSE Vice-Chairperson		<input checked="" type="checkbox"/>				
WON PAT, JUDITH T. Speaker and Ex-Officio Member				<input checked="" type="checkbox"/> 3/14		
ADA, THOMAS C. Member		<input checked="" type="checkbox"/> 3/10/11				
GUTHERTZ, JUDITH P. Member						
RESPICIO, RORY J. Member		<input checked="" type="checkbox"/> 3/10/11				
RODRIGUEZ, DENNIS G. JR. Member				<input checked="" type="checkbox"/> 3/19/11		
ADA, V. ANTHONY Member		<input checked="" type="checkbox"/>				
DUENAS, CHRISTOPHER Member		<input checked="" type="checkbox"/> 3/14/11				
MABINI, SAM Member						
YAMASHITA, ALINE Member		<input checked="" type="checkbox"/> 3/14/11				



## **Committee Report Digest**

### **I. OVERVIEW**

The Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government Operations and Public Broadcasting convened a public hearing on Thursday, February 17, 2011 at 9:00 a.m. in the Public Hearing Room of *I Liheslatura*. Among the items on the agenda was the consideration of Bill No. 12-31(COR) "An Act To Amend § 5601(G), Part (A) Of Article 11, Chapter 5 Of Title 5, Guam Code Annotated; To Further Define And Expand Its Definition Relative To The Public Official Financial Disclosure Act."

### **Public Notice Requirements**

All legal requirements for public notices were met, with requests for publication sent to all media and all senators on February 10 via email and fax. Notices of the hearing were published in the Marianas Variety Guam edition on February 10 and February 15. Copies of the hearing notices are appended to the report.

### **Senators Present**

Vice Speaker Benjamin J.F. Cruz, Chairperson  
Senator Judith P. Guthertz, DPA, Committee Member  
Senator Thomas C. Ada, Committee Member  
Senator V. Anthony Ada, Committee Member  
Senator Christopher M. Duenas, Committee Member  
Senator Sam Mabini, Ph.D., Committee Member  
Senator Aline A. Yamashita, Ph.D., Committee Member  
Senator Mana Silva Taijeron  
Senator Frank Blas Jr.  
Senator Vicente C. Pangelinan

The public hearing was called to order at 9:02 a.m.

### **II. SUMMARY OF TESTIMONY AND DISCUSSION**

Acting Committee Chairperson Tina Rose Muña Barnes called the public hearing to order at 9:02 a.m. and announced the morning's agenda. Senator Guthertz, the sponsor of the bill, requested that Bill No. 8-31(COR) be heard first. Senator Tom Ada objected to the change in the agenda since Bill No. 8-31(COR) was scheduled for the afternoon session. Acting Chairperson Muña Barnes acknowledged the objection and agreed to accept testimony on Bill 8 -31(COR) during both morning and afternoon sessions.

The Director of the Bureau of Budget & Management Research submitted a February 16, 2011 letter transmitting a waiver to the fiscal note requirement pursuant to Public Law 12-229. According to BBMR Director Benita A. Manglona, "Bill No. 12-31(COR) appears to be administrative in nature and poses no fiscal impact upon any funds of the Government of Guam." Copies of the letter and waiver are appended to this report.

### **III. FINDINGS AND RECOMMENDATIONS**

The Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government Operations and Public Broadcasting finds that passage of Bill No. 12-31(COR) would make strengthen the Public Official Financial Disclosure Act by expanding the definition of an Immediate Family member to include grandparents, grandchildren, mother-in-law and father in-law, brothers-in-law and sisters-in-law, and daughters-in-law and sons-in-law.

The Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government Operations and Public Broadcasting to which was referred Bill No. 12-31 (COR), hereby submits these findings to *I Mina' Trentai Unu Na Liheslaturan Guåhan* and reports out Bill No. 12-31(COR) with a recommendation TO PASS.

I MINA TRENDAI UNU NA LIHESLATURAN GUAHAN  
2011 (FIRST) REGULAR SESSION

Bill No. 12-31(CDR)

Introduced by:

Judith P. Guthertz, DPA

2011 JAN -3 AM 11:35

EMW

AN ACT TO AMEND § 5601(G), PART (A) OF ARTICLE 11,  
CHAPTER 5 OF TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED; TO  
FURTHER DEFINE AND EXPAND ITS DEFINITION  
RELATIVE TO THE PUBLIC OFFICIAL FINANCIAL  
DISCLOSURE ACT.

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

2 Section 1. Item (g) of § 5601, Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam Code  
3 Annotated; is hereby amended to further define and expand its definition.

4 "(g) *Immediate Family* means a spouse, children, parents, brothers and sisters and  
5 grandparents, and grandchildren, mother in law and father in law, brothers in law and  
6 sisters in law, daughters in law and sons in law. Adopted and step members shall also be  
7 regarded as immediate family."





**COMMITTEE ON RULES**

*I Mina'trengai Unu na Libeslaturan Guåhan* • The 31<sup>st</sup> Guam Legislature  
155 Foster Place, Hagåtña, Guam 96910 • [www.guamlegislature.com](http://www.guamlegislature.com)  
E-mail: [roryforguam@gmail.com](mailto:roryforguam@gmail.com) • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

2011 FEB 17  
11:10:59 AM  
*Man*

Senator  
Rory J. Respicio  
CHAIRPERSON  
MAJORITY LEADER

February 17, 2011

Memorandum

Senator  
Judith P. Guthertz  
VICE CHAIRPERSON  
ASST. MAJORITY LEADER

To: Pat C. Santos  
Clerk of the Legislature

MAJORITY MEMBERS:

From: Senator Rory J. Respicio  
Chairperson, Committee on Rules

Speaker  
Judith T. Won Pat

Subject: Fiscal Notes

Vice Speaker  
Benjamin J. F. Cruz

*Hafa Adai!*

Senator  
Tina Rose Muña Barnes  
LEGISLATIVE SECRETARY  
MAJORITY WHIP

Attached please find the fiscal notes for the bill numbers listed below. Please note that the fiscal notes, or waivers, are issued on the bills as introduced.

Senator  
Dennis G. Rodriguez, Jr.  
ASST. MAJORITY WHIP

Bill Nos.: 12-31 (COR)

Senator  
Thomas C. Ada

Senator  
Adolpho B. Palacios, Sr.

Please forward the same to MIS for posting on our website. Please contact our office should you have any questions regarding this matter.

Senator  
vicente c. pangelinan

MINORITY MEMBERS:

*Si Yu'os ma'åse'!*

Senator  
Aline A. Yamashita  
ASST. MINORITY LEADER

Senator  
Christopher M. Duenas

**BUREAU OF BUDGET & MANAGEMENT RESEARCH**

OFFICE OF THE GOVERNOR  
Post Office Box 2950, Hagåtña Guam 96932

**EDDIE BAZA CALVO**  
GOVERNOR

**BENITA A. MANGLONA**  
ACTING DIRECTOR

**RAY TENORIO**  
LIEUTENANT GOVERNOR

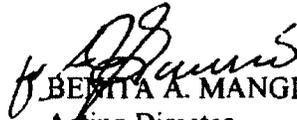
**FEB 16 2011**

Vice Speaker Benjamin J. F. Cruz  
Chairman, Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government  
Operations and Public Broadcasting  
I Mina'trentai Unu na Liheslaturan Guåhan  
The 31<sup>st</sup> Guam Legislature  
155 Hester Place  
Hagåtña, Guam 96910

*Hafa Adai* Vice Speaker B. J. Cruz:

Transmitted herewith a Waiver is granted pursuant to Public Law 12-229 for  
**Bill No. 12-31(COR)**.

If you have any question(s), please do not hesitate to call the office at 475-9412/9106.

  
BENITA A. MANGLONA  
Acting Director

Enclosures  
cc: Sen Respicio

**BUREAU OF BUDGET & MANAGEMENT RESEARCH**

OFFICE OF THE GOVERNOR

Post Office Box 2950, Hagåtña Guam 96932

**EDDIE BAZA CALVO**  
GOVERNOR**BENITA A. MANGLONA**  
ACTING DIRECTOR**RAY TENORIO**  
LIEUTENANT GOVERNOR

FEB 16 2011

The Bureau requests that Bill No(s) 12-31(COR) be granted a waiver pursuant to Public Law 12-229 as amended for the following reason(s):

Bill No. 12-31(COR) appears to be administrative in nature and poses no fiscal impact upon any funds of the Government of Guam.



**BENITA A. MANGLONA**  
Acting



## **BUREAU OF BUDGET & MANAGEMENT RESEARCH**

OFFICE OF THE GOVERNOR

Post Office Box 2950, Hagåtña Guam 96932

**EDDIE BAZA CALVO**  
GOVERNOR

**BENITA A. MANGLONA**  
ACTING DIRECTOR

**RAY TENORIO**  
LIEUTENANT GOVERNOR

FEB 16 2011

The Bureau requests that Bill No(s) 12-31(COR) be granted a waiver pursuant to Public Law 12-229 as amended for the following reason(s):

Bill No. 12-31(COR) appears to be administrative in nature and poses no fiscal impact upon any funds of the Government of Guam.

  
BENITA A. MANGLONA  
Acting



**BUREAU OF BUDGET & MANAGEMENT RESEARCH**

OFFICE OF THE GOVERNOR  
Post Office Box 2950, Hagåtña Guam 96932

**FELIX P. CAMACHO**  
GOVERNOR

**BERTHA M. DUENAS**  
DIRECTOR

**MICHAEL W. CRUZ, M.D.**  
LIEUTENANT GOVERNOR

**FACSIMILE INFORMATION PAGE**

**PLEASE DELIVER TO:** Senator Rory Respicio

**ATTENTION:** \_\_\_\_\_

**FACSIMILE NUMBER:** 472-3547

**FROM:** BDMR

**Total Pages (Including Cover):** - 3 -

**RE:** Waiver of Bill No. 12-31 (COR)

**COMMENTS:**

cc copy: TO be picked up via Central Files.  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**NOTICE:**

If you do not receive legible copies of all pages being transmitted, please contact the Bureau.  
Our phone numbers are: (671) 475-9412 / 9106. Our fax number is: (671) 472-2825



# COMMITTEE ON RULES

*I Mina'trentai Unu na Liheslaturan Guåhan* • The 31<sup>st</sup> Guam Legislature  
155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910 • [www.guamlegislature.com](http://www.guamlegislature.com)  
E-mail: [roryforguam@gmail.com](mailto:roryforguam@gmail.com) • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

Senator  
Rory J. Respicio  
CHAIRPERSON  
MAJORITY LEADER

Senator  
Judith P. Guthertz  
VICE CHAIRPERSON  
ASST. MAJORITY LEADER

**MAJORITY MEMBERS:**

Speaker  
Judith T. Won Pat

Vice Speaker  
Benjamin J. F. Cruz

Senator  
Tina Rose Muña Barnes  
LEGISLATIVE SECRETARY  
MAJORITY WHIP

Senator  
Dennis G. Rodriguez, Jr.  
ASST. MAJORITY WHIP

Senator  
Thomas C. Ada

Senator  
Adolpho B. Palacios, Sr.

Senator  
vicente c. pangelinan

**MINORITY MEMBERS:**

Senator  
Frank F. Blas, Jr.  
MINORITY LEADER

Attachment Senator  
Christopher M. Duenas

January 4, 2011

**MEMORANDUM**

**To:** Pat Santos  
Clerk of the Legislature

Attorney Therese M. Terlaje  
Legislative Legal Counsel

**From:** Senator Rory J. Respicio  
Chairperson, Committee on Rules

**Subject:** Referral of Bill Nos. 12-31 (COR) through B14-31 (COR)

As Chairperson of the Committee on Rules, I am forwarding my referral of Bill Nos. 12-31 (COR) through B14-31 (COR).

Please ensure that the subject bills are referred, in my name, to the respective committees, as shown on the attachment. I also request that the same be forwarded to all Senators of *I Mina' Trenta Na Liheslaturan Guåhan*.

Should you have any questions, please feel free to contact me at 472-7679.

*Si Yu'os Ma'åse'!*

2011 JAN 10 AM 9:44

*I Mina'trentai Unu Na Liheslaturan Guåhan*

**Bill Log Sheet**

Page 1 of 2

<b>Bill No.</b>	<b>Sponsor(s)</b>	<b>Title</b>	<b>Date Introduced</b>	<b>Date Referred</b>	<b>120 Day Deadline</b>	<b>Committee Referred</b>	<b>Public Hearing Date</b>	<b>Date Committee Report Filed</b>	<b>Status (Date) Passed? Failed? Vetoed? Overridden? Public Law?</b>
B12-31 (COR)	Judith P. Guthertz, DPA	An act to amend § 5601(g), Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam Code Annotated; to further define and expand its definition relative to the Public Official Financial Disclosure Act.	1/03/11 11:35 a.m.	1/04/11		Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Governmental Operations and Public Broadcasting			
B13-31 (COR)	D. G. Rodriguez, Jr.	An act to mandate the conversion of all public streetlights to alternate energy units and/or energy efficient light sources under the direction of the Efficient Energy Task Force, in conjunction with the Guam Energy Office, Guam Power Authority and the Department of Public Works.	1/03/11 2:40 p.m.	1/04/11		Committee on Utilities, Transportation, Public Works and Veterans Affairs			

## Chris Carillo

---

**From:** Chris Carillo [chris.carillo@senatorbjcruz.com]  
**Sent:** Wednesday, February 09, 2011 12:14 PM  
**To:** 'Senator Adolpho B. Palacios'; 'Senator Adolpho Palacios'; 'Senator Aline Yamashita'; 'Senator Ben Pangelinan'; 'Senator Chris Duenas'; 'Senator Dennis Rodriguez Jr.'; 'Senator Frank F. Blas, Jr.'; 'Senator Judi Guthertz'; 'Senator Judith Guthertz'; 'Senator Mana Silva Taijeron'; 'Senator Rory J. Respicio'; 'Senator Tina Muna Barnes'; 'Senator Tom Ada'; 'Senator Tony Ada'; 'Senator Tony Ada'; 'Speaker Judi Won Pat'; 'Vice Speaker Benjamin JF Cruz'; 'Vice Speaker BJ Cruz'; 'mis@guamlegislature.org'; 'Therese Terlaje'; 'sgtarms@guamlegislature.org'; 'yong@guamlegislature.org'; 'clerksoffice@guamlegislature.org'; 'sem@guamlegislature.org'; 'vparriola@teleguam.net'; 'jamespcastro@gmail.com'; 'mark\_sayama'; 'fbtorres@yahoo.com'; 'phillipsguam@gmail.com'; 'etajalle@guamlegislature.org'; 'Lisa Cipollone'; 'sonedera-salas@guamlegislature.org'; 'chris.budasi@guamlegislature.org'; 'jcamacho@senatorada.org'; 'Doreen Garcia'; 'Cyrus@senatorada.org'; 'Nicole Santos'; 'jennifer.lj.dulla@gmail.com'; 'josecruzjr17@yahoo.com'; 'mike.lidia9@gmail.com'; 'carlospguam@yahoo.com'; 'Chris Carillo'; 'peterlg@gmail.com'; 'jonatwork2010@gmail.com'; 'richie ruw'; 'Cmunabrecht@guamlegislature.org'; 'anaaleah@yahoo.com'; 'jeff manibusan'; 'Leslie Gatan'; 'oliviampalacios@gmail.com'; 'Coy Torres'; 'senatorsam'  
**Subject:** 1st Notice of Public Hearing  
**Attachments:** 02072011 memo fr bjcruz re. First notice of public hearing for Feb 17,2011.pdf

All Senators and staff,

Please be advised that the Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government Operations, and Public Broadcasting will conduct a Public Hearing on **Thursday, February 17, 2011** in the Legislature's Public Hearing Room at 9 a.m.. I made a correction, apologies to Senator Yamashita.... Here is the correct bill listing.

Senseramente,

Chris Carillo  
Office of the Vice-Speaker, Senator Benjamin J.F.Cruz  
Chairman, Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement,  
General Government Operations, and Public Broadcasting

I Mina'Trentai Unu na Liheslaturan Guåhan  
The 31st Guam Legislature  
155 Hesler Place  
Hagåtña, Guam 96910  
Phone: (671) 477-2520/1  
Fax: (671) 477-2522  
Web Address: <http://www.senatorbjcruz.com>  
E-mail: [chris.carillo@senatorbjcruz.com](mailto:chris.carillo@senatorbjcruz.com)

NOTICE: The information in this e-mail message, including any attachments, is for the sole use of the intended recipient(s) and may contain confidential and privileged information. Any unauthorized review, use, disclosure or distribution is prohibited. If you are not the intended recipient, please contact me by reply e-mail, or call me collect at (671) 477-2520/1, and destroy all copies of the original message.



February 7, 2011

**MEMORANDUM**

TO: All Senators

FROM: Senator Tina R Muna Barnes  
Acting Chairperson, Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement,  
General Government Operations, and Public Broadcasting

RE: First Public Hearing Notice on February 17<sup>th</sup> 2011

Please be advised that the Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government Operations, and Public Broadcasting will conduct a Public Hearing on **Thursday, February 17, 2011** in the Legislature's Public Hearing Room for the following:

9:00 AM - Bill No. 4-31(LS) (Muña Barnes) – An act to authorize the Antonio B. Won Pat International Airport Authority, Guam to issue differential pay to EMT-B certified firefighters of Aircraft Rescue and Fire Fighting Unit.

Bill No. 12-31(COR) (Guthertz) – An act to amend § 5601(G), Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam Code Annotated; to further define and expand its definition relative to the Public Official Financial Disclosure Act.

Bill No. 18-31(COR) (Tom Ada) – An act to *repeal and reenact* §67101.8 of Chapter 67 of Title 21, Guam Code Annotated, to fulfill the mandate of P.L. 30-199 by providing for the establishment of the Guam Building Code Council.

Bill No. 58-31(COR) – (Tony Ada) An act to add a new §4128 to Chapter 4 of 4GCA relative to authorizing the granting of administrative leave for volunteer sign language and foreign language interpreters.

1:30 PM - Bill No. 19-31(COR) (Won Pat) – An act to amend Section 5105 of Title 5 Guam Code Annotated relative to the duties of the Attorney General in procurement oversight and advisement.

Bill No. 48-31(COR) (Won Pat) - An act to *add* § 5213A, 5220, and 5425A to Title 5 Guam Code Annotated relative to providing temporary expedited procurement procedures to assist with the disbursement of stimulus funds under the "2009 American Recovery and Reinvest Act"

Bill No. 8-31(LS) – (Guthertz) An act to add a new sub item (E) to § 3112(A)(16), of Chapter 4, of Title 17, Guam Code Annotated, relative to lifting the hiring freeze of maintenance and custodial/janitorial personnel at the Department of Education and authorizing the Guam Education Policy Board to permit in-house maintenance, custodial and janitorial services for facilities maintenance services in all Department of Education schools.

Bill No. 64-31(COR) – (Yamashita) An act to *add* §7112.1 to Chapter 7, Division 2, Title 17, Guam Code Annotated, relative to authorizing the Guam Department of Education to enter into a public-private partnership through a performance management contract for the management, operation and maintenance of its structural and grounds facilities.

Written testimonies should be submitted to the Office of the Vice Speaker Benjamin J.F Cruz, 155 Hesler Place, Hagatna Guam 96910, via facsimile to 477-2522, or via email to [chris.carillo@senatorbjcruz.com](mailto:chris.carillo@senatorbjcruz.com). We comply with Title II of the Americans with Disabilities Act (ADA). Should you require assistance or accommodations please contact Garrett Duenas at the Office of the Vice Speaker Benjamin J.F Cruz at 477-2521 or via email at [garrett.duenas@senatorbjcruz.com](mailto:garrett.duenas@senatorbjcruz.com).

cc: Clerk of the Legislature  
Protocol  
Audio/Visual  
All Media



THURSDAY, FEBRUARY 10, 2011 MARIANAS VARIETY GUAM EDITION  
(SEALED BID FORMAT)

Local

## LISTING

1999	XL1200H	RED/SILVER	STOCK #141206	STARTING BID: \$5,300.00
2006	XLH1200C	GRAY	STOCK #428204	STARTING BID: \$8,100.00
2007	XL1200N	ORANGE/BLK	STOCK #440008	STARTING BID: \$9,300.00
2008	XL1200C	PEWTER SIL	STOCK #435185	STARTING BID: \$10,000.00
2008	XL1200L	COPPER/BLK	STOCK #407754	STARTING BID: \$9,000.00
2009	XL1200C	DARK BLUE	STOCK #434086	STARTING BID: \$10,300.00
2010	XR1200X	BLK DENIM	STOCK #414430	STARTING BID: \$10,700.00
2010	XR1200X	BLK DENIM	STOCK #408181	STARTING BID: \$9,000.00
2011	XL883L	MERLOT/BLK	STOCK #411481	STARTING BID: \$9,400.00
2011	XL883L	COOL BLUE	STOCK #406574	STARTING BID: \$9,400.00
2011	XL883L	BLACK	STOCK #401426	STARTING BID: \$9,400.00
2011	XL883L	WHT/ORG	STOCK #401232	STARTING BID: \$9,400.00

To bid on any of the stock numbers above, please stop by our show-room at  
**GUAM HARLEY-DAVIDSON** located in ASAN to pick up your sealed bid form.  
Bidding ends on February 22, 2011 12:00pm. Please note: some of the units that are up for bid  
still have Factory Warranty. Financing Available.

Conditions apply see dealer for details.

## NOTICE OF PUBLIC HEARING

COMMITTEE ON YOUTH, CULTURAL AFFAIRS, GENERAL GOVERNMENT  
OPERATIONS, PROCUREMENT AND PUBLIC BROADCASTING

February 17, 2011 9:00 A.M.

Libeslativa - Public Hearing Room - Hagatña Guam  
Vice Speaker Benjamin J.F. Cruz, Chairperson  
Senator Tina R. Muna-Barnes, Vice Chairperson

9:00 A.M.

**Bill No. 4-31(1)** (S): An act to authorize the Antonio R. Woo Park International Airport Authority (Guam) to issue differential pay to FMT 8 certified employees of Aircraft Rescue and Fire Fighting Unit.

**Bill No. 12-31** (OR): An act to amend 6-5601(4) Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam Code Annotated, to further define and expand its definition relative to the Public Official Financial Disclosure Act.

**Bill No. 18-31** (OR): An act to repeal and re-enact 107101.8 of Chapter 67 of Title 21, Guam Code Annotated, to fulfil the mandate of 91-40-109 by providing for the establishment of the Guam Building Code Council.

**Bill No. 58-31** (OR): An act to add a new 64116 to Chapter 4 of Title 4 of Guam Code Annotated relative to authorizing the granting of administrative leave for volunteers who speak and foreign language.

1:30 P.M.

**Bill No. 19-31** (OR): An act to amend Section 5106 of the Title 5 Guam Code Annotated relative to the duties of the Attorney General in procurement oversight and achievement.

**Bill No. 48-31** (OR): An act to add 5-5273A, 5-220 and 5-25A to Title 5 Guam Code Annotated relative to providing temporary expedited procurement procedures to assist with the disbursement of stimulus funds under the 2009 American Recovery and Reinvestment Act.

**Bill No. 8-31** (S): An act to add a new sub item (6) to 5-112(A)(7), of Chapter 4, of Title 17, Guam Code Annotated, relative to taking the hiring of inmates and custodial/guard personnel at the Department of Education and authorizing the Guam Education Policy Board to permit in-house maintenance, custodial and janitorial services for facilities maintenance services in all Department of Education schools.

**Bill No. 64-31** (OR): An act to add 57112.1 to Chapter 7, Division 2, Title 17, Guam Code Annotated, relative to authorizing the Guam Department of Education to enter into a public-private partnership through a performance management contract for the management, operation and maintenance of its structural and grounds facilities.

If written testimonies are to be presented at the hearing, we request they be submitted on-day prior to the Office of the Vice Speaker Benjamin J.F. Cruz, 155 Hevel Place, Hagatña Guam 96910. They may be sent via facsimile to 477-7522, or via email to [chris.carillo@senate.guam.gov](mailto:chris.carillo@senate.guam.gov).

We comply with Title II of the Americans with Disabilities Act (ADA) should you require assistance or accommodations please contact Garret Duena as at the Office of the Vice Speaker Benjamin J.F. Cruz at 477-7521 or via email at [garret.duena@senate.guam.gov](mailto:garret.duena@senate.guam.gov).

**Marianas Variety-Guam Edition** is circulated by home and office delivery, consignments, and vending machines throughout Guam, as mail delivery to the Federated States of Micronesia, the Marshall Islands, South Pacific, Hawaii, Japan and the continental U.S. Daily coverage can also be read from our website [www.mvguam.com](http://www.mvguam.com).

**Marianas Variety-Guam Edition (ISSN 1541-7093)** is published daily except Saturday and Sunday. Annual subscription rates are \$150 on-island; \$375 off-island; and \$1,095 foreign. Published by Younis Studio, Inc., Ixora Industrial Complex, 215 Rojas Street Suite 204, Tamuning, Guam 96913. **POSTMASTER:** Send address changes to Marianas Variety-Guam, P.O. Box 6338, Tamuning, Guam 96931.

## Chris Carillo

---

**From:** Chris Carillo [chris.carillo@senatorbjcruz.com]  
**Sent:** Tuesday, February 15, 2011 9:08 AM  
**To:** 'Senator Adolpho B. Palacios'; 'Senator Adolpho Palacios'; 'Senator Aline Yamashita'; 'Senator Ben Pangelinan'; 'Senator Chris Duenas'; 'Senator Dennis Rodriguez Jr.'; 'Senator Frank F. Blas, Jr.'; 'Senator Judi Guthertz'; 'Senator Judith Guthertz'; 'Senator Mana Silva Taijeron'; 'Senator Rory J. Respicio'; 'Senator Tina Muna Barnes'; 'Senator Tom Ada'; 'Senator Tony Ada'; 'Senator Tony Ada'; 'Speaker Judi Won Pat'; 'Vice Speaker Benjamin JF Cruz'; 'Vice Speaker BJ Cruz'; 'mis@guamlegislature.org'; 'Therese Terlaje'; 'sgtarms@guamlegislature.org'; 'yong@guamlegislature.org'; 'clerksoffice@guamlegislature.org'; 'sem@guamlegislature.org'; 'vparriola@teleguam.net'; 'director@gec.guam.gov'; 'jamespcastro@gmail.com'; 'mark sayama'; 'fbtorres@yahoo.com'; 'phillipsguam@gmail.com'; 'etajalle@guamlegislature.org'; 'Lisa Cipollone'; 'sonedera-salas@guamlegislature.org'; 'chris.budasi@guamlegislature.org'; 'jcamacho@senatorada.org'; 'Doreen Garcia'; 'Cyrus@senatorada.org'; 'Nicole Santos'; 'jennifer.lj.dulla@gmail.com'; 'josecruzjr17@yahoo.com'; 'mike.lidia9@gmail.com'; 'carlospguam@yahoo.com'; 'Chris Carillo'; 'peterlg@gmail.com'; 'jonatwork2010@gmail.com'; 'richie ruw'; 'Cmunabrecht@guamlegislature.org'; 'anaaleah@yahoo.com'; 'jeff manibusan'; 'Leslie Gatan'; 'oliviampalacios@gmail.com'; 'Coy Torres'; 'senatorsam'  
**Subject:** Public Hearing on 2/17/2011  
**Attachments:** 0217 Public Hearing 1st Notice (2).doc

Hafa Adai,

This is your 48 hour notice for the Committee on Youth, Cultural Affairs, General Government Operations, Procurement, and Public Broadcasting's public hearing on Thursday February 17<sup>th</sup> 2011. Attached is the memo... Thanks

**Senseramente,**

**Chris Carillo**  
**Office of the Vice-Speaker, Senator Benjamin J.F.Cruz**  
**Chairman, Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement,**  
**General Government Operations, and Public Broadcasting**

**I Mina'Trentai Unu na Liheslaturan Guåhan**  
**The 31st Guam Legislature**  
**155 Hesler Place**  
**Hagåtña, Guam 96910**  
**Phone: (671) 477-2520/1**  
**Fax: (671) 477-2522**  
**Web Address: <http://www.senatorbjcruz.com>**  
**E-mail: [chris.carillo@senatorbjcruz.com](mailto:chris.carillo@senatorbjcruz.com)**

NOTICE: The information in this e-mail message, including any attachments, is for the sole use of the intended recipient(s) and may contain confidential and privileged information. Any unauthorized review, use, disclosure or distribution is prohibited. If you are not the intended recipient, please contact me by reply e-mail, or call me collect at (671) 477-2520/1, and destroy all copies of the original message.



February 15, 2011

**MEMORANDUM**

TO: All Senators

FROM: Senator Tina R. Muna Barnes  
Acting Chairperson, Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement,  
General Government Operations, and Public Broadcasting

RE: First Public Hearing Notice on February 17<sup>th</sup> 2011

Please be advised that the Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government Operations, and Public Broadcasting will conduct a Public Hearing on **Thursday, February 17, 2011** in the Legislature's Public Hearing Room for the following:

9:00 AM - Bill No. 4-31(LS) (Muña Barnes) – An act to authorize the Antonio B. Won Pat International Airport Authority, Guam to issue differential pay to EMT-B certified firefighters of Aircraft Rescue and Fire Fighting Unit.

Bill No. 12-31(COR) (Guthertz) – An act to amend § 5601(G), Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam Code Annotated; to further define and expand its definition relative to the Public Official Financial Disclosure Act.

Bill No. 18-31(COR) (Tom Ada) – An act to *repeal and reenact* §67101.8 of Chapter 67 of Title 21, Guam Code Annotated, to fulfill the mandate of P.L. 30-199 by providing for the establishment of the Guam Building Code Council.

Bill No. 58-31(COR) – (Tony Ada) An act to add a new §4128 to Chapter 4 of 4GCA relative to authorizing the granting of administrative leave for volunteer sign language and foreign language interpreters.

1:30 PM - Bill No. 19-31(COR) (Won Pat) – An act to amend Section 5105 of Title 5 Guam Code Annotated relative to the duties of the Attorney General in procurement oversight and advisement.

Bill No. 48-31(COR) (Won Pat) - An act to *add* § 5213A, 5220, and 5425A to Title 5 Guam Code Annotated relative to providing temporary expedited procurement procedures to assist with the disbursement of stimulus funds under the "2009 American Recovery and Reinvest Act".

Bill No. 8-31(LS) – (Guthertz) An act to add a new sub item (E) to § 3112(A)(16), of Chapter 4, of Title 17, Guam Code Annotated, relative to lifting the hiring freeze of maintenance and custodial/janitorial personnel at the Department of Education and authorizing the Guam Education Policy Board to permit in-house maintenance, custodial and janitorial services for facilities maintenance services in all Department of Education schools.

Bill No. 64-31(COR) – (Yamashita) An act to *add* §7112.1 to Chapter 7, Division 2, Title 17, Guam Code Annotated, relative to authorizing the Guam Department of Education to enter into a public-private partnership through a performance management contract for the management, operation and maintenance of its structural and grounds facilities.

Written testimonies should be submitted to the Office of the Vice Speaker Benjamin J.F Cruz, 155 Hesler Place, Hagatna Guam 96910, via facsimile to 477-2522, or via email to [chris.carillo@senatorbjcruz.com](mailto:chris.carillo@senatorbjcruz.com). We comply with Title II of the Americans with Disabilities Act (ADA). Should you require assistance or accommodations please contact Garrett Duenas at the Office of the Vice Speaker Benjamin J.F Cruz at 477-2521 or via email at [garrett.duenas@senatorbjcruz.com](mailto:garrett.duenas@senatorbjcruz.com).

cc: Clerk of the Legislature  
Protocol  
Audio/Visual  
All Media

**GOVERNMENT OF GUAM BEFORE THE COMMISSIONER OF BANKING & INSURANCE**

John Hancock Life Insurance Company  
and  
John Hancock Life Insurance Company (U.S.A.)  
Petitioners

In the Matter of the Application for  
Merger of Petitioners,  
And John Hancock Life Insurance Company's Withdrawal and  
Permanent Discontinuance of the Transaction of Insurance  
Business in Guam Pursuant to Title 22, GCA §15113  
Due to Merger

**NOTICE OF INTENTION TO EFFECT MERGER AND WITHDRAWAL**

Notice is hereby given that John Hancock Life Insurance Company, a Massachusetts Life Insurance Company with its home office at 601 Congress Street, Boston, MA 02110, merged with and into John Hancock Life Insurance Company (U.S.A.) a Michigan Life Insurer, effective as of December 31, 2009. John Hancock Life Insurance Company (U.S.A.) is the surviving company.

John Hancock Life Insurance Company will Withdraw and Permanently Discontinue the Transaction of Insurance Business in Guam.

All outstanding policies issued by John Hancock Life Insurance Company have been assumed through the Merger by John Hancock Life Insurance Company (U.S.A.)

All outstanding claims arising from any policies issued by John Hancock Life Insurance Company have been assumed through the Merger by John Hancock Life Insurance Company (U.S.A.)

All persons interested in this matter should write to John Hancock Life Insurance Company (U.S.A.), Office of the Corporate Secretary, at 601 Congress Street, Boston, MA 02110 or call 1-480-723-5533 or the Office of the Commissioner of Banking and Insurance at Hengaha, Guam at 671-633-1843/456.

**NOTICE OF PUBLIC HEARING**  
COMMITTEE ON YOUTH, CULTURAL AFFAIRS, GENERAL GOVERNMENT  
OPERATIONS, PROCUREMENT AND PUBLIC BROADCASTING

**February 17, 2011 9:00 A.M.**  
*Liheslatura* - Public Hearing Room - Hagatna Guam  
**Vice Speaker Benjamin J.F. Cruz, Chairperson**  
**Senator Tina R. Munia-Barnes, Vice Chairperson**

**9:00 A.M.**

**Bill No. 4-31(15)** An act to authorize the Antonio R. Won Pat International Airport Authority, Guam to issue differential pay to GMT B certified firefighters of Aircraft Rescue and Fire Fighting Unit.

**Bill No. 12-31(COR)** An act to amend § 9601(a), Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam Code Annotated; to further define and expand its definition relative to the Public Official Financial Disclosure Act.

**Bill No. 18-31(COR)** An act to repeal and reenact 6671018 of Chapter 67 of Title 21, Guam Code Annotated, to fulfill the mandate of PL 10-199 by providing for the establishment of the Guam Building Code Council.

**Bill No. 58-31(COR)** An act to add a new §4128 to Chapter 4 of 4GCA relative to authorizing the granting of administrative leave for volunteer sign language and foreign language.

**1:30 P.M.**

**Bill No. 19-31(COR)** An act to amend Section 5105 of the Title 5 Guam Code Annotated relative to the duties of the Attorney General in procurement oversight and advisement.

**Bill No. 48-31(COR)** An act to add § 5213A, 5220 and 5425A to Title 5 Guam Code Annotated relative to providing temporary expedited procurement procedures to assist with the disbursement of stimulus funds under the 2009 American Recovery and Reinvestment Act.

**Bill No. 8-31(15)** An act to add a new subitem (E) to § 1112(A)(16), of Chapter 4 of Title 17, Guam Code Annotated, relative to lifting the hiring freeze of maintenance and custodial/personal personnel at the Department of Education and authorizing the Guam Education Policy Board to permit in-house maintenance, custodial and general services for facilities maintenance services in all Department of Education schools.

**Bill No. 64-31(COR)** An act to add §7112.1 to Chapter 7, Division 2, Title 17, Guam Code Annotated, relative to authorizing the Guam Department of Education to enter into a public-private partnership through a performance management contract for the management, operation and maintenance of its structural and grounds facilities.

If written testimonies are to be presented at the hearing, we request they be submitted one day prior to the Office of the Vice Speaker Benjamin J.F. Cruz, 155 Hester Place, Hagatna Guam 96910. They may be sent via facsimile to 477-2977, or via email to [christianbowser@atohjrcruz.com](mailto:christianbowser@atohjrcruz.com).

We comply with Title II of the Americans with Disabilities Act (ADA) should you require assistance or accommodations please contact Garrett Duran at the Office of the Vice Speaker Benjamin J.F. Cruz at 477-2571 or via email at [garrett.duran@atohjrcruz.com](mailto:garrett.duran@atohjrcruz.com).

and  
as to  
late.

rg

ntin-  
ing's  
long  
sent  
orial

lav-  
ness  
ards  
me-  
ped  
ting

and  
ere  
us-  
tis



**Public Hearing for the Committee on Youth, Cultural Affairs, Procurement, General Government  
Operations, and Public Broadcasting**

February 17 2011

**Public Hearing Agenda**

9:00 AM - *I Liheslaturan Guahan* Public Hearing Room

Bill No. 8-31(LS) – (Guthertz) An act to add a new sub item (E) to § 3112(A)(16), of Chapter 4, of Title 17, Guam Code Annotated, relative to lifting the hiring freeze of maintenance and custodial/janitorial personnel at the Department of Education and authorizing the Guam Education Policy Board to permit in-house maintenance, custodial and janitorial services for facilities maintenance services in all Department of Education schools.

Bill No. 12-31(COR) (Guthertz) – An act to amend § 5601(G), Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam Code Annotated; to further define and expand its definition relative to the Public Official Financial Disclosure Act.

Bill No. 18-31(COR) (Tom Ada) – An act to *repeal and reenact* §67101.8 of Chapter 67 of Title 21, Guam Code Annotated, to fulfill the mandate of P.L. 30-199 by providing for the establishment of the Guam Building Code Council.

Bill No. 58-31(COR) - (Tony Ada) An act to add a new §4128 to Chapter 4 of 4GCA relative to authorizing the granting of administrative leave for volunteer sign language and foreign language interpreters.

1:30 PM - ~~Bill No. 19-31(COR) (Won Pat) – An act to amend Section 5105 of Title 5 Guam Code Annotated relative to the duties of the Attorney General in procurement oversight and advisement.~~

Bill No. 48-31(COR) (Won Pat) - An act to *add* § 5213A, 5220, and 5425A to Title 5 Guam Code Annotated relative to providing temporary expedited procurement procedures to assist with the disbursement of stimulus funds under the "2009 American Recovery and Reinvest Act".

Bill No. 4-31(LS) (Muña Barnes) – An act to authorize the Antonio B. Won Pat International Airport Authority, Guam to issue differential pay to EMT-B certified firefighters of Aircraft Rescue and Fire Fighting Unit.

Bill No. 64-31(COR) – (Yamashita) An act to *add* §7112.1 to Chapter 7, Division 2, Title 7, Guam Code Annotated, relative to authorizing the Guam Department of Education to enter into a public-private partnership through a performance management contract for the management, operation and maintenance of its structural and grounds facilities.

I MINA'TRENTAI UNU NA LIHESLATURAN GUÅHAN  
2011 (FIRST) REGULAR SESSION

Bill No. 12-31(COR)

Introduced by:

Judith P. Guthertz, DPA

2011 JAN -3 AM 11:35

EMW

AN ACT TO AMEND § 5601(G), PART (A) OF ARTICLE 11,  
CHAPTER 5 OF TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED; TO  
FURTHER DEFINE AND EXPAND ITS DEFINITION  
RELATIVE TO THE PUBLIC OFFICIAL FINANCIAL  
DISCLOSURE ACT.

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

2 Section 1. Item (g) of § 5601, Part (A) of Article 11, Chapter 5 of Title 5, Guam Code  
3 Annotated; is hereby amended to further define and expand its definition.

4 "(g) *Immediate Family* means a spouse, children, parents, brothers and sisters and  
5 grandparents, and grandchildren, mother in law and father in law, brothers in law and  
6 sisters in law, daughters in law and sons in law. Adopted and step members shall also be  
7 regarded as immediate family."